

Le litanie di Satana [I]

Autore: Baudelaire, Charles

Traduttore: Ortesta, Cosimo

Titolo originale: Les litanies de Satan [I]

Titolo tradotto: Le litanie di Satana [I]

Opera originale: Les fleurs du mal

Testo usato dal traduttore: Pichois 1975

Prima pubblicazione: Charles Baudelaire, *I fiori del male*, a cura di Cosimo Ortesta, Prefazione di Attilio Bertolucci, Introduzione di Francesco Orlando

Data della traduzione: 1996

Luogo di edizione: Firenze

Collana editoriale: Classici Giunti

Editore: Giunti

Numero di pagine: 247-251

Testo originale a fronte: Sì

Forma testo originale: Metrica tradizionale

Descrizione metrica testo originale: 15 distici ciascuno seguito da un verso-refrain, alexandrins

Rime testo originale: Sì

Forma traduzione: Verso libero/Alineare

Descrizione metrica traduzione: 15 distici ciascuno seguito da un verso-refrain, misure variabili

Rime traduzione: No

Paratesti: Si

Descrizione dei paratesti: *Nota al testo e alla traduzione*, pp. 359-360

Ristampe: poi in Ortesta 2007 e Ortesta 2016

Note: poesia in due parti

Visione autoptica: Si

Compilatore scheda: Jacopo Galavotti